

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2015

aruandeaasta lõpp: 31.12.2015

ärinimi: Aran PM OÜ

registrikood: 12248780

tänava/talu nimi, Pärna talu

maja ja korteri number:

küla: Päkste küla

vald: Haaslava vald

maakond: Tartu maakond

postisihtnumber: 62119

telefon: +372 5513279

e-posti aadress: paavo@aranfarming.eu

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed	9
Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	10
Lisa 4 Materiaalne põhivara	10
Lisa 5 Bioloogilised varad	11
Lisa 6 Kapitalirent	11
Lisa 7 Laenukohustused	12
Lisa 8 Võlad ja ettemaksed	13
Lisa 9 Müügitulu	13
Lisa 10 Tööjõukulud	13
Lisa 11 Seotud osapooled	13
Aruande allkirjad	15

ARAN PM OÜ põhitegevus oli 2015 a maasikate kasvatamine ja müük. Maasikapõlde kokku oli 9,5ha millest 2015 a rajatud uued põllud moodustasid 4ha. Aran PM tõusis 2015 a üheks arvestatavamaks maasikakasvutusfarmiks Eestis. Müügitulu maasikakasvatusest kasvas 70% võrreldes eelmise aastaga. Vihmased ilmad saagikoristusperioodil kahandasid potentsiaalset käivet ca 35%, millest tulenevalt on plaanis teha kapitalimahukaid investeeringuid riskide vältimiseks järgnevatel aastatel. Jaemüügi kasv võrreldes eelmise aastaga oli +367%. Käibe kasv võrreldes eelmise aastaga oli tingitud kasvupindade suurenemisest ning jaemüügi mahu kasvust. Kasvatatavad sordid olid Sonata ja Polka. Investeeringud tehti pangalaenuga.

2015 a müügitulu koosneb maasikate müügist, maasikataimede müügist, marjakastide müügist ning kilemasinaga teenuse osutamisest. PRIAst saadi toetusi 13 086,03 eurot

Juhatusel liikmele maksti töötasu 1217 eurot.

2016 a on plaan äritegevust laiendada ning rajada 5ha uut katmikala koos moodsa kastmisüsteemiga ning ehitada uus külmhoone marjade jahutamiseks ja pakkimiseks. Enamus investeeringuid finantseeritakse pangalaenuga ja laenuga Maaelu Edendamise Sihtasutusest ning PRIA toetusega.

2016 a eesmärkideks on jaemüügi mahu kasv (+50%) ning uue toote arendus.

Järgneval 2016 a on plaanus jätkata samadel tegevusaladel. Varasematele müügikohtadele lisanduvad 2016 uued müügikohad.

Käibekasvu prognoos on ca 125%

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2015	31.12.2014	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	6 558	716	
Nõuded ja ettemaksed	6 870	4 293	2
Varud	8 866	5 054	
Kokku käibevara	22 294	10 063	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	117 643	103 859	4
Bioloogilised varad	90 694	53 877	5
Kokku põhivara	208 337	157 736	
Kokku varad	230 631	167 799	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	81 758	4 938	7
Võlad ja ettemaksed	1 225	3 742	8
Kokku lühiajalised kohustused	82 983	8 680	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	54 600	87 765	7
Kokku pikaajalised kohustused	54 600	87 765	
Kokku kohustused	137 583	96 445	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	2 500	2 500	
Kohustuslik reservkapital	250	250	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	68 604	57 029	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	21 694	11 575	
Kokku omakapital	93 048	71 354	
Kokku kohustused ja omakapital	230 631	167 799	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2015	2014	Lisa nr
Müügitulu	127 888	76 739	9
Muud äritulud	13 086	1 953	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-13 008	-8 476	
Mitmesugused tegevuskulud	-37 628	-17 893	
Tööjõukulud	-6 489	-6 517	10
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-52 218	-29 752	
Muud ärikulud	-254	-24	
Kokku ärikasum (-kahjum)	31 377	16 030	
Intressikulud	-9 685	-4 457	
Muud finantstulud ja -kulud	2	2	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	21 694	11 575	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	21 694	11 575	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2015	2014
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	31 377	16 030
Korrigeerimised		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	52 218	29 752
Kokku korrigeerimised	52 218	29 752
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-2 577	38 013
Varude muutus	-3 812	-3 009
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-2 517	-22 900
Laekunud intressid	2	2
Kokku rahavood äritegevusest	74 691	57 888
Rahavood investeerimistegevusest		
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-15 200	-60 147
Tasutud bioloogilise vara soetamisel	-58 227	-57 654
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-73 427	-117 801
Rahavood finantseerimistegevusest		
Saadud laenud	172 512	106 967
Saadud laenude tagasimaksed	-142 906	-35 668
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-15 343	-7 100
Makstud intressid	-9 685	-4 457
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	4 578	59 742
Kokku rahavood	5 842	-171
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	716	887
Raha ja raha ekvivalentide muutus	5 842	-171
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	6 558	716

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2013	2 500	250	57 029	59 779
Aruandeaasta kasum (kahjum)			11 575	11 575
31.12.2014	2 500	250	68 604	71 354
Aruandeaasta kasum (kahjum)			21 694	21 694
31.12.2015	2 500	250	90 298	93 048

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ ARAN PM 2015. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Raha

Raha ja raha ekvivalentidena kajastatakse bilansis ja rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, arvelduskontode jääke ning kuni 3-kuulisi tähtajalisi deposiite.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuded ostjate vastu, viitlaekumised ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded (sh. laenunõuded, deposiidid) kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses. Igal bilansipäeval hinnatakse, kas esineb tunnuseid nende finantsvarade väärtuse languse osas. Juhul, kui selliseid tunnuseid esineb, hinnatakse korrigeeritud soetusmaksumuses kajastatavad finantsvarad alla nendest eeldatavasti tulevikus laekuvate maksete nüüdisväärtuseni. Väärtuse langusest tulenevad allahindlused kajastatakse kasumiaruandes kuluna.

Varud

Varude kuluks kandmisel kasutatakse FIFO meetodit [individuaalse hindamise meetodit / kaalutud keskmise soetusmaksumuse meetodit]. Varud kajastatakse bilansis nende soetusmaksumuses või neto realiseerimisväärtuses, sõltuvalt sellest, kumb on madalam.

Bioloogilised varad

Bioloogiline vara võetakse arvele soetusmaksumuses ning amortiseeritakse lineaarselt arvestades eeldatavat kasutusiga.

Kasulike eluigade vahemikud on järgmised:

Maasikaistandused 3 aastat

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuleeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Kasulike eluigade vahemikud on materiaalse põhivara gruppidele järgmised:

Ehitised

Rajatised 10 aastat

Masinad ja seadmed

Tootmisvahendid 3-5 aastat

Transpordiseadmed 5-10 aastat

Muu materiaalne põhivara

Inventar 3-10 aastat

Põhivara arvelevõtmise alampiir 200

Igal bilansipäeval hinnatakse materiaalse ja immateriaalse põhivara puhul vara väärtuse võimalikule langusele viitavate asjaolude esinemist. Selliste asjaolude esinemise korral hinnatakse vara kaetavat väärtust ning võrreldakse seda bilansilise maksumusega. Vara kaetav väärtus on vara õiglane väärtus, millest on maha lahutatud müügikulutused, või vara kasutusväärtus, vastavalt sellele, kumb on kõrgem. Varade allahindlusi kajastatakse aruandeperioodi kuluna. Kord alla hinnatud varade puhul hinnatakse igal järgmisel bilansikuupäeval, kas võib olla tõenäoline, et vara kaetav väärtus on vahepeal tõusnud üle bilansilise jääkmaksumuse. Sel juhul suurendatakse vara

bilansilist jääkmaksumust kuni summani, mis oleks kujunenud arvestades vahepealsetel aastatel normaalset amortisatsiooni. Allahindluse tühistamisi kajastatakse aruandeperioodi kulu vähendamisenä.

Rendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina.

Ettevõtte kui rentnik

Kapitalirent võetakse arvele vara ja kohustusena renditud vara õiglase väärtuse summas või rendimaksete miinimumsumma nüüdisväärtuses, juhul kui see on madalam. Rendimaksed jaotatakse intressikuluks ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks.

Kasutusrendimaksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Finantskohustused

Finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad) kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Tulud

Tulu kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglases väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle müüjalt ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline.

Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, lähtudes valmidusastme meetodist.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2015	12 kuu jooksul
Nõuded ostjate vastu	176	176
Ostjatelt laekumata arved	176	176
Nõuded seotud osapoolte vastu	6 029	6 029
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	665	665
Kokku nõuded ja ettemaksed	6 870	6 870
	31.12.2014	12 kuu jooksul
Nõuded ostjate vastu	3 450	3 450
Ostjatelt laekumata arved	3 450	3 450
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	133	133
Ettemaksed	710	710
Tulevaste perioodide kulud	710	710
Kokku nõuded ja ettemaksed	4 293	4 293

Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad (eurodes)

	31.12.2015		31.12.2014	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	232	0	99	0
Üksikisiku tulumaks	0	87	0	0
Sotsiaalmaks	0	201	0	0
Kohustuslik kogumispension	0	12	0	0
Töötuskindlustusmaksed	0	15	0	0
Ettemaksukonto jääk	433		34	
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	665	315	133	0

Lisa 4 Materiaalne põhivara (eurodes)

	Ehitised			Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Kokku
		Transpordi- vahendid	Muud masinad ja seadmed			
31.12.2013						
Soetusmaksumus	28 103	9 060	19 893	28 953	324	57 380
Akumuleeritud kulum	-2 810	-1 343	-7 496	-8 839	-65	-11 714
Jääkmaksumus	25 293	7 717	12 397	20 114	259	45 666
Ostud ja parendused	59 517	16 492	630	17 122	0	76 639
Amortisatsioonikulu	-9 869	-4 111	-4 336	-8 447	-130	-18 446
31.12.2014						
Soetusmaksumus	87 619	25 552	20 523	46 075	324	134 018
Akumuleeritud kulum	-12 678	-5 454	-11 832	-17 286	-195	-30 159
Jääkmaksumus	74 941	20 098	8 691	28 789	129	103 859
Ostud ja parendused	4 446	4 300	35 900	40 200	0	44 646
Amortisatsioonikulu	-17 440	-5 182	-7 986	-13 168	-129	-30 737
Muud muutused			-125	-125		-125
31.12.2015						
Soetusmaksumus	92 065	29 852	56 185	86 037	324	178 426
Akumuleeritud kulum	-30 118	-10 636	-19 705	-30 341	-324	-60 783
Jääkmaksumus	61 947	19 216	36 480	55 696	0	117 643

Lisa 5 Bioloogilised varad

(eurodes)

Soetusmaksumuse meetod

Põhivara	Kokku	
	Istandikud	
31.12.2013		
Soetusmaksumus	8 858	8 858
Akumuleeritud kulum	-1 329	-1 329
Jääkmaksumus	7 529	7 529
Soetused	57 654	57 654
Amortisatsioonikulu	-11 306	-11 306
31.12.2014		
Soetusmaksumus	66 512	66 512
Akumuleeritud kulum	-12 635	-12 635
Jääkmaksumus	53 877	53 877
Soetused	58 226	58 226
Amortisatsioonikulu	-21 409	-21 409
31.12.2015		
Soetusmaksumus	124 738	124 738
Akumuleeritud kulum	-34 044	-34 044
Jääkmaksumus	90 694	90 694

Lisa 6 Kapitalirent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	31.12.2015	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul		
DNB Pank AS	27 180	6 669	20 511	EUR	05/2020
Kapitalirendikohustused kokku	27 180	6 669	20 511		

	31.12.2014	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul		
DNB Pank AS	13 132	4 938	8 194	EUR	07/2017
Kapitalirendikohustused kokku	13 132	4 938	8 194		

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus		
	31.12.2015	31.12.2014
Masinad ja seadmed	32 977	18 347
Kokku	32 977	18 347

Lisa 7 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2015	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Pikaajalised laenud							
LHV pank	89 178	75 089	14 089		Euribor+4,75%	EUR	09/2017
Teine ettevõtte	20 000	0	20 000		15%	EUR	11/2017
Pikaajalised laenud kokku	109 178	75 089	34 089				
Kapitalirendikohustused kokku	27 180	6 669	20 511				
Laenukohustused kokku	136 358	81 758	54 600				
	31.12.2014	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Pikaajalised laenud							
Nordea Bank	71 299	0	71 299			EUR	09/2016
Pikaajalised laenud kokku	71 299	0	71 299				
Kapitalirendikohustused kokku	13 132	4 938	8 194				
Muud laenukohustused							
Laen omanikult	8 272	0	8 272				
Muud laenukohustused kokku	8 272	0	8 272				
Laenukohustused kokku	92 703	4 938	87 765				

Lisa 8 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2015	12 kuu jooksul
Võlad tarnijatele	910	910
Maksuvõlad	315	315
Kokku võlad ja ettemaksed	1 225	1 225
	31.12.2014	12 kuu jooksul
Võlad tarnijatele	3 742	3 742
Kokku võlad ja ettemaksed	3 742	3 742

Lisa 9 Müügitulu

(eurodes)

	2015	2014
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	127 888	76 739
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	127 888	76 739
Kokku müügitulu	127 888	76 739
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Marjade müük	125 067	58 758
Taimede müük	2 756	12 681
Nõuande teenused	65	5 300
Kokku müügitulu	127 888	76 739

Lisa 10 Tööjõukulud

(eurodes)

	2015	2014
Palgakulu	1 217	4 863
Sotsiaalmaksud	411	1 654
Renditööjõud	4 861	0
Kokku tööjõukulud	6 489	6 517
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	1	1

Lisa 11 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2015		31.12.2014	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	0	0	0	8 272

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2015	2014
Arvestatud tasu	1 217	4 863

Tehingutes seotud osapooltega ei ole kasutaud turuhindadest erinevaid hindu.

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 24.03.2016

Aran PM OÜ (registrikood: 12248780) 01.01.2015 - 31.12.2015 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
PAAVO OTSUS	Juhatuse liige	30.06.2016

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2015
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	68 604
Aruandeaasta kasum (kahjum)	21 694
Kokku	90 298
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	90 298
Kokku	90 298

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2015
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	68 604
Aruandeaasta kasum (kahjum)	21 694
Kokku	90 298
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	90 298
Kokku	90 298

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Muu puuvilja-, marja- ning pähklikasvatus	01251	125067	97.79%	Jah
Taimede paljundamine	01301	2756	2.16%	Ei
Taimekasvatuse abitegevused	01611	65	0.05%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Paavo Otsus	38303242774	Otepää linn, Otepää vald, Valga maakond, Eesti	2500 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 5513279
E-posti aadress	paavo@aranfarming.eu